



**Stadtratssitzung**  
**Donnerstag, 26. Januar 2017, 17.00 Uhr und 20.30 Uhr**  
**Grossratssaal im Rathaus**

Stand: 11.01.2017

Die Traktandenliste und die Geschäfte zur Sitzung sind im Internet abrufbar unter:  
<http://www.bern.ch/stadtrat>.

**Die Traktanden 5 - 7 (schattiert) werden gemeinsam behandelt.**

<b>Traktanden</b>	<b>Geschäfts- Nummer</b>
1. Kleine Anfrage Manuel C. Widmer (GFL) und Daniel Imthurn (GLP): Wann kriegt der Brunnhof seine Anzeigetafel von BernMobil zurück? (TVS)	2016.SR.000285
2. Kleine Anfrage Luzius Theiler (GPB-DA): Behinderung politischer Kleinplakate (TVS)	2016.SR.000286
3. Dringliche Motion Fraktion GLP (Melanie Mettler, GLP): Planungsprozess für das Gaswerkareal unverzüglich starten (PRD)	2016.SR.000235
4. Dringliche Interpellation Fraktion SVP (Alexander Feuz, SVP): BLS Chlyforst Nord: Das neue Angebot der Sensler muss unbedingt näher geprüft werden! Die Übergangslösung in Givisiez muss dafür unbedingt als Denkpause genutzt werden! (PRD)	2016.SR.000251
5. Reglement Energie Wasser Bern vom 15. März 2001 (ewb-Reglement; ewr; SSSB 741.1): Amtszeit- und Altersbeschränkung für Mitglieder des Verwaltungsrates und energieeffiziente öffentliche Beleuchtung; Teilrevision; 2. Lesung (FSU: Jost / SUE: Nause)	2016.SUE.000029
6. Motion Dolores Dana (FDP) und Michael Köpfler (GLP): Änderung des ewb-Reglements; Amtszeit- und Altersbeschränkung für Mitglieder des Verwaltungsrates; Abschreibung (FSU: Jost / SUE: Nause) <i>verschoben vom 03.11.2016 und 17.11.2016</i>	2013.SR.000076

- |     |  |                 |
|-----|--|-----------------|
| 7.  | Interfraktionelle Motion GFL/EVP, BDP/CVP (Daniel Klauser, GFL/Bettina Jans-Troxler, EVP/Martin Schneider, BDP): Energieeffiziente öffentliche Beleuchtung; Abschreibung<br>(FSU: Jost / SUE: Nause)<br><i>verschoben vom 03.11.2016 und 17.11.2016</i>  | 2015.SR.000040  |
| 8.  | Reglement vom 18. Oktober 2001 über das Halten und Führen von Taxis in der Stadt Bern (Bernisches Taxireglement; BTR; SSSB 935.1); Totalrevisi-<br>on; 1. Lesung<br>(FSU: Burkard / SUE: Nause)  | 2013.SUE.000063 |
| 9.  | Interpellation Fraktion GB/JA! (Stéphanie Penher, GB): Taxidienst Uber in<br>der Stadt Bern: Was wären die Rahmenbedingungen und die Auswirkun-<br>gen?<br>(SUE: Nause)  | 2016.SR.000050  |
| 10. | Dringliche interfraktionelle Motion AL/GPB-DA/PdA+, GLP, SP, GB/JA!<br>(Christa Ammann, AL/Peter Ammann, GLP/Yasemin Cevik/Lena Sorg,<br>SP/Leena Schmitter, GB/Seraina Patzen, JA!): Massnahmen zur Präventi-<br>on und Kontrolle von Racial Profiling bei Personenkontrollen durch die Kan-<br>tonspolizei<br>(SUE: Nause) | 2016.SR.000250  |
| 11. | Motion Fraktion SVP (Rudolf Friedli/Alexander Feuz/Kurt Rüeegsegger,<br>SVP): Schluss mit Fan- bzw. Chaotenmärschen durch Bern am Cupfinal!<br><i>Ablehnung/Annahme als Postulat und gleichzeitig Prüfungsbericht</i><br>(SUE: Nause)<br><i>verschoben vom 03.11.2016</i>  | 2014.SR.000118  |
| 12. | Motion Fraktion SP (Martin Krebs, SP): Verbesserung des Kostende-<br>ckungsgrads bei der Feuerwehr; <i>Ablehnung</i><br>(SUE: Nause)<br><i>verschoben vom 03.11.2016</i>   | 2014.SR.000137  |
| 13. | Motion Fraktion SVP (Roland Jakob, SVP): Mehr Sicherheit für die<br>schwächsten in Tempo 20-Begegnungszonen und Tempo 30-Zonen?; <i>Ab-<br/>lehnung</i><br>(SUE: Nause)<br><i>verschoben vom 03.11.2016</i>  | 2014.SR.000182  |
| 14. | Interpellation Luzius Theiler (GPB-DA): Geheimniskrämerei um die geplan-<br>te „Grün 18“<br>(SUE: Nause)<br><i>verschoben vom 03.11.2016</i>   | 2014.SR.000166  |

- |     |  |                 |
|-----|--|-----------------|
| 15. | Dählhölzli Spielplatz: Gesamterneuerung und Erweiterung; Projektierungs- und Baukredit (Krediterhöhung)<br>(PVS: Feuz / TVS: Wyss)   | 2016.TVS.000030 |
| 16. | Sanierung Gleisanlagen Breitenrain: Umgestaltung Breitenrainplatz, Sanierung Abwasseranlagen Breitenrain, Sanierung Rodtmattstrasse; Beschluss über den Strassenplan (Überbauungsordnung)<br>(PVS: Kohli / TVS: Wyss)                                      | 2011.GR.000309  |
| 17. | Dringliche Interpellation Fraktion SVP (Alexander Feuz, SVP): Tram Bern Ostermundigen: Nein zum bisherigen Konzept der Trampromotoren! Eine gute Lösung für die Stadt Bern muss gefunden werden!<br>(TVS: Wyss)  | 2016.SR.000252  |
| 18. | Motion Luzius Theiler (GPB-DA): Neuverhandlung mit dem Bund betreffend Umgebungsgestaltung Bundeshaus und Zutrittsrecht Bundesterrasse; <i>Ablehnung</i><br>(TVS: Wyss)<br><i>verschoben vom 12.05.2016</i>  | 2014.SR.000208  |
| 19. | Motion Fraktion FDP (Bernhard Eicher, FDP): Beseitigung der „Placebo-Ampeln“; <i>Ablehnung</i><br>(TVS: Wyss)<br><i>verschoben vom 12.05.2016 und 20.10.2016</i>   | 2014.SR.000153  |
| 20. | Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz/Roland Jakob, SVP): Verkehrsplanung: Gleich lange Spiesse für alle Vertretungen der Verkehrsträger! Eine Fachstelle ist begründet!; <i>Ablehnung</i><br>(TVS: Wyss)<br><i>verschoben vom 12.05.2016 und 20.10.2016</i> | 2014.SR.000191  |
| 21. | Postulat Fraktion GB/JA! (Stéphanie Penher/Franziska Grossenbacher, GB): Parkplätze auf öffentlichem Grund um mindestens 10 Prozent reduzieren; Fristverlängerung<br>(TVS: Wyss)<br><i>verschoben vom 10.11.2016</i>                                       | 2015.SR.000249  |
| 22. | Motion Fraktion SVP (Manfred Blaser/Alexander Feuz, SVP): Kostenpflichtige Parkplätze für Velos. Solidarität unter den Zweiradfahrern!; <i>Ablehnung</i><br>(TVS: Wyss)<br><i>verschoben vom 28.04.2016, 30.06.2016, 18.08.2016 und 17.11.2016</i>         | 2014.SR.000069  |

23. Motion Fraktion GB/JA! (Stéphanie Penher, GB): Freie Bahn für den 10er-Bus durch die Einführung einer Umweltspur für öV und Velo; *Annahme als Richtlinie* 2014.SR.000269  
(TVS: Wyss)  
*verschoben vom 28.04.2016, 20.10.2016 und 17.11.2016*

Bern, 11. Januar 2017

Dr. Christoph Zimmerli  
1. Vizepräsident